

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

TYTUŁ 19
STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Treść	RF	Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
19 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STO- SUNKI ZEWNĘTRZNE”				
19 01 01	Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”				
19 01 01 01	Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”	5	90 096 465 ⁽¹⁾	68 718 057 ⁽²⁾	83 553 898,77
19 01 01 02	Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w przed- stawicielstwach (Stosunki ze- wnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich	5	84 240 499	79 361 776	75 269 536,—
	<i>Artykuł 19 01 01 — Razem</i>		174 336 964	148 079 833	158 823 434,77
19 01 02	Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Stosunki zewnętrzne”				
19 01 02 01	Personel zewnętrzny zatrudniony w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”	5	7 168 166	7 337 956	6 158 072,89
19 01 02 02	Personel zewnętrzny w przedstawicielstwach (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich	5	31 924 589	30 447 289	24 332 104,34
19 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”	5	9 235 722	8 333 552	9 201 387,80
19 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie przedstawicielstwami (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich	5	8 186 381	7 870 637	7 320 256,31
	<i>Artykuł 19 01 02 — Razem</i>		56 514 858	53 989 434	47 011 821,34

⁽¹⁾ Środki w wysokości 1 335 057 euro ujęto w rozdziale 40 01.

⁽²⁾ Środki w wysokości 17 601 971 euro ujęto w rozdziale 40 01.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Treść	RF	Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
19 01 03	Wydatki na urzędników, wyposażenie i usługi, budynki oraz koszty pochodne w ramach obszaru polityki „Stosunki zewnętrzne”				
19 01 03 01	Wydatki na urzędników, wyposażenie i usługi w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”	5	6 577 938	6 450 159	6 577 278,68
19 01 03 02	Wydatki przedstawicielstw (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich na budynki i koszty pochodne	5	72 443 155	70 631 454	63 328 728,05
	Artykuł 19 01 03 — Razem		79 021 093	77 081 613	69 906 006,73
19 01 04	Wydatki pomocnicze na działania w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”				
19 01 04 01	Instrument współpracy w zakresie rozwoju oraz współpracy gospodarczej (DCI) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	47 454 960	50 606 000	46 771 226,08
19 01 04 02	Instrument na rzecz europejskiej polityki sąsiedztwa i partnerstwa (ENPI) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	41 795 000	37 513 000	37 577 514,49
19 01 04 03	Instrument na rzecz stabilności (IFS) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	7 314 000	6 725 000	2 256 896,27
19 01 04 04	Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa (WPZiB) — Wydatki na zarządzanie i administrację	4	150 000	400 000	67 542,—
19 01 04 05	Ocena wyników pomocy wspólnotowej, działania następcze i kontrolne — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	1 150 000	1 500 000	1 305 000,—
19 01 04 06	Instrument współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa jądrowego (INSC) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	1 290 000	1 268 000	1 057 710,96
19 01 04 07	Europejski instrument na rzecz demokracji i praw człowieka (EIDHR) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	9 007 200	10 087 000	8 960 896,13
19 01 04 08	Instrument na rzecz współpracy z państwami uprzemysłowionymi (ICI) — Wydatki na administrację i zarządzanie	4	80 000	300 000	
19 01 04 20	Wydatki na wsparcie administracyjne dla obszaru polityki „Stosunki zewnętrzne”	4	p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Treść	RF	Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
19 01 04 30	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Subwencja na programy z obszaru „Stosunki zewnętrzne”	4	1 231 000 (1)	2 885 000	1 256 000,—
	Artykuł 19 01 04 — Razem		109 472 160	111 284 000	99 252 785,93
	Rozdział 19 01 — Ogółem		419 345 075	390 434 880	374 994 048,77

19 01 01 Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

19 01 01 01 Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
90 096 465 (1)	68 718 057 (2)	83 553 898,77

(1) Środki w wysokości 1 335 057 euro ujęto w rozdziale 40 01.
(2) Środki w wysokości 17 601 971 euro ujęto w rozdziale 40 01.

Uwagi

Komisja skieruje większą liczbę personelu do pracy przy kierowaniu reagowaniem na sytuacje kryzysowe w celu zapewnienia odpowiednich możliwości odpowiedzi na propozycje organizacji społeczeństwa obywatelskiego w zakresie reakcji na sytuacje kryzysowe.

19 01 01 02 Wydatki związane z personelem czynnie zatrudnionym w przedstawicielstwach (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
84 240 499	79 361 776	75 269 536,—

Uwagi

W zakresie kwestii dotyczących praw człowieka Komisja będzie rekrutować na długoterminowe kontrakty wysoko wykwalifikowany i wyspecjalizowany personel.

W celu rozpatrzenia propozycji organizacji społeczeństwa obywatelskiego dotyczących reagowania w sytuacjach kryzysowych oddeleguje się wystarczającą liczbę personelu do zarządzania sytuacjami kryzysowymi.

19 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Stosunki zewnętrzne”

19 01 02 01 Personel zewnętrzny zatrudniony w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
7 168 166	7 337 956	6 158 072,89

(1) Środki w wysokości 2 563 000 euro ujęto w rozdziale 40 01.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE”** (ciąg dalszy)**19 01 02** (ciąg dalszy)

19 01 02 02 Personel zewnętrzny w przedstawicielstwach (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
31 924 589	30 447 289	24 332 104,34

19 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
9 235 722	8 333 552	9 201 387,80

19 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie przedstawicielstwami (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
8 186 381	7 870 637	7 320 256,31

19 01 03 Wydatki na urządzenia, wyposażenie i usługi, budynki oraz koszty pochodne w ramach obszaru polityki „Stosunki zewnętrzne”

19 01 03 01 Wydatki na urządzenia, wyposażenie i usługi w dyrekcji generalnej w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
6 577 938	6 450 159	6 577 278,68

19 01 03 02 Wydatki przedstawicielstw (Stosunki zewnętrzne) Komisji Wspólnot Europejskich na budynki i koszty pochodne

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
72 443 155	70 631 454	63 328 728,05

19 01 04 Wydatki pomocnicze na działania w obszarze polityki „Stosunki zewnętrzne”

19 01 04 01 Instrument współpracy w zakresie rozwoju oraz współpracy gospodarczej (DCI) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
47 454 960	50 606 000	46 771 226,08

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,

KOMISJA

TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)**19 01 04** (ciąg dalszy)

19 01 04 01 (ciąg dalszy)

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, pracownicy zatrudnieni przez agencje pośrednictwa pracy), mających przejąć zadania poprzednio realizowane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej; wydatki na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 4 558 500 EUR — preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,
- wydatków na personel wsparcia w delegaturach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Komisji w krajach trzecich lub na potrzeby przejścia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu związanych bezpośrednio obecnością w delegaturach pracowników zatrudnionych na czas określony wynagradzanych ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Ewentualne przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Wspólnotę, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Kwoty te wynikają z wkładów zgodnie z artykułem 6 3 3 zestawienia dochodów stanowiących dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. aa) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w rozdziałach 19 02, 19 09 i 19 10.

19 01 04 02 Instrument na rzecz europejskiej polityki sąsiedztwa i partnerstwa (ENPI) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
41 795 000	37 513 000	37 577 514,49

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, pracownicy zatrudnieni przez agencje pośrednictwa pracy), mających przejąć zadania poprzednio realizowane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na pracowników zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 5 233 566 EUR — preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)

19 01 04 (ciąg dalszy)

19 01 04 02 (ciąg dalszy)

- wydatków na personel wsparcia w delegaturach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Komisji w krajach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu związanych bezpośrednio obecnością w delegaturach pracowników zatrudnionych na czas określony wynagradzanych ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Ewentualne przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Wspólnotę, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Kwoty te wynikają z wkładów zgodnie z artykułem 6 3 3 zestawienia dochodów stanowiących dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. aa) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w rozdziale 19 08.

19 01 04 03 Instrument na rzecz stabilności (IFS) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
7 314 000	6 725 000	2 256 896,27

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na personel wsparcia zatrudniony na czas określony w siedzibie głównej (pracownicy kontraktowi, oddelegowani eksperci krajowi, personel zatrudniony przez agencje pośrednictwa pracy) w celu zapewnienia odpowiedniego wsparcia technicznego i administracyjnego dla reagowania w sytuacjach kryzysowych, w tym monitorowania, analiz i sprawozdawczości. Wydatki na pracowników zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 750 000 EUR — preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,
- wydatków na personel wsparcia w przedstawicielstwach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny), na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w przedstawicielstwach Komisji w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, misji, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu, związanych bezpośrednio z obecnością w przedstawicielstwie personelu czasowego wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,

KOMISJA

TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)**19 01 04** (ciąg dalszy)

19 01 04 03 (ciąg dalszy)

— wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Ewentualne przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Wspólnotę, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Kwoty te wynikają z wkładów zgodnie z artykułem 6 3 3 zestawienia dochodów stanowiących dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. aa) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w artykułach 19 05 02, 19 06 01, 19 06 02 oraz 19 06 03.

19 01 04 04 Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa (WPZiB) — Wydatki na zarządzanie i administrację

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
150 000	400 000	67 542,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia dla wdrażania działań w ramach wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa, w przypadku których Komisja nie posiada dostatecznego doświadczenia bądź potrzebuje dodatkowego wsparcia. Środki te są przeznaczone na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zeewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (oddelegowani eksperci krajowi, personel zatrudniony przez agencje pośrednictwa pracy). Wydatki na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 0 EUR,
- wydatków na personel wsparcia zatrudniony w delegaturach, biorący udział w operacjach cywilnych w ramach europejskiej polityki bezpieczeństwa i obrony (EPBiO), przebywający na misjach w związku z przygotowywaniem operacji cywilnych w ramach EPBiO (oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny), a także koszty logistyczne i infrastrukturalne, takie jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych oraz wynajmu, związane bezpośrednio z obecnością w delegaturze pracowników zatrudnionych na czas określony wynagradzanych ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w artykułach 19 03 01, 19 03 02, 19 03 03, 19 03 06 i 19 03 07.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)

19 01 04 (ciąg dalszy)

19 01 04 05 Ocena wyników pomocy wspólnotowej, działania następcze i kontrolne — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
1 150 000	1 500 000	1 305 000,—

Uwagi

Środki przeznaczone są na pokrycie wydatków na badania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem założeń programu lub na działania objęte niniejszą pozycją wraz z dodatkowymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło, w miarę wygasania umów z biurami pomocy technicznej w kolejnych latach.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie działań dotyczących zwiększania możliwości oraz szkolenia przeznaczone dla kluczowych zainteresowanych stron zaangażowanych w projektowanie i realizację programów pomocy zagranicznej.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w artykule 19 11 01.

19 01 04 06 Instrument współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa jądrowego (INSC) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
1 290 000	1 268 000	1 057 710,96

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władz publicznych zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o świadczenie usług dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, pracownicy zatrudnieni przez agencje pośrednictwa pracy), mających przejąć zadania poprzednio realizowane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na pracowników zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 968 300 EUR — preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,
- wydatków na personel wsparcia w delegaturach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Komisji w krajach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu związanych bezpośrednio obecnością w delegaturach pracowników zatrudnionych na czas określony wynagradzanych ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

KOMISJA

TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)**19 01 04** (ciąg dalszy)

19 01 04 06 (ciąg dalszy)

Ewentualne przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Wspólnotę, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Kwoty te wynikają z wkładów zgodnie z artykułem 6 3 3 zestawienia dochodów stanowiących dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. aa) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w artykule 19 05 02 oraz w pozycjach 19 06 04 01 i 19 06 04 02.

19 01 04 07 Europejski instrument na rzecz demokracji i praw człowieka (EIDHR) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
9 007 200	10 087 000	8 960 896,13

Uwagi

Niniejsze środki są przeznaczone na:

- wydatki na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatki na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję ze wewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatki na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, pracownicy zatrudnieni przez agencje pośrednictwa pracy), mających przejąć zadania poprzednio realizowane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej,
- wydatki na personel wsparcia w delegaturach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Komisji w krajach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu związanych bezpośrednio obecnością w delegaturach pracowników zatrudnionych na czas określony wynagradzanych ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatki na badania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu.

Jednostki europejskie, takie jak niezależne fundacje polityczne, są często *de facto* wykluczone z wdrożenia EIDHR na poziomie przedstawicielstw Komisji. Należy podjąć wszelkie możliwe wysiłki, aby wdrożenie EIDHR uzgodnić z istniejącą legislacją w celu bardziej skutecznej promocji demokracji.

Środki obejmują wydatki administracyjne w ramach rozdziału 19 04.

KOMISJA
TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)

19 01 04 (ciąg dalszy)

19 01 04 08 Instrument na rzecz współpracy z państwami uprzemysłowionymi (ICI) — Wydatki na administrację i zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
80 000	300 000	

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w artykule 19 05 01.

Ewentualne przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Wspólnotę, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Kwoty te wynikają z wkładów zgodnie z artykułem 6 3 3 zestawienia dochodów stanowiących dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 18 ust. 1 lit. aa) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

19 01 04 20 Wydatki na wsparcie administracyjne dla obszaru polityki „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na podstawie prawa wspólnotowego,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło dla obopólnej korzyści beneficjentów i Komisji,
- wydatków na pracowników wsparcia zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, pracownicy zatrudnieni przez agencje pośrednictwa pracy), mających przejąć zadania poprzednio realizowane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na pracowników zatrudnionych na czas określony w siedzibie głównej ograniczono do 0 EUR — preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,
- wydatków na personel wsparcia w przedstawicielstwach (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi, eksperci niezależni, personel lokalny oraz lokalny personel techniczny) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w przedstawicielstwach Komisji w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, misji, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, oraz kosztów wynajmu związanych bezpośrednio obecnością w przedstawicielstwach personelu czasowego wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,

KOMISJA

TYTUŁ 19 — STOSUNKI ZEWNĘTRZNE

ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STOSUNKI ZEWNĘTRZNE” (ciąg dalszy)**19 01 04** (ciąg dalszy)

19 01 04 20 (ciąg dalszy)

— wydatków na badania, zebrania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu. Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w rozdziałach 19 02, 19 04, 19 06, 19 08, 19 09 i 19 10.

19 01 04 30 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Subwencja na programy z obszaru „Stosunki zewnętrzne”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2009	Środki 2008	Wynik 2007
1 231 000 ⁽¹⁾	2 885 000	1 256 000,—
⁽¹⁾ Środki w wysokości 2 563 000 euro ujęto w rozdziale 40 01.		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego poniesionych w związku z zarządzaniem programami operacyjnymi z obszaru „Stosunki zewnętrzne” (dział 4) powierzonymi Agencji w ramach rozdziałów 19 05, 19 06, 19 08, 19 09 i 19 10.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1638/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. określające przepisy ogólne w sprawie ustanowienia Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1717/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. ustanawiające Instrument na rzecz Stabilności (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1934/2006 z dnia 21 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 405 z 30.12.2006, s. 35; sprostowanie w Dz.U. L 29 z 3.2.2007, s. 16).